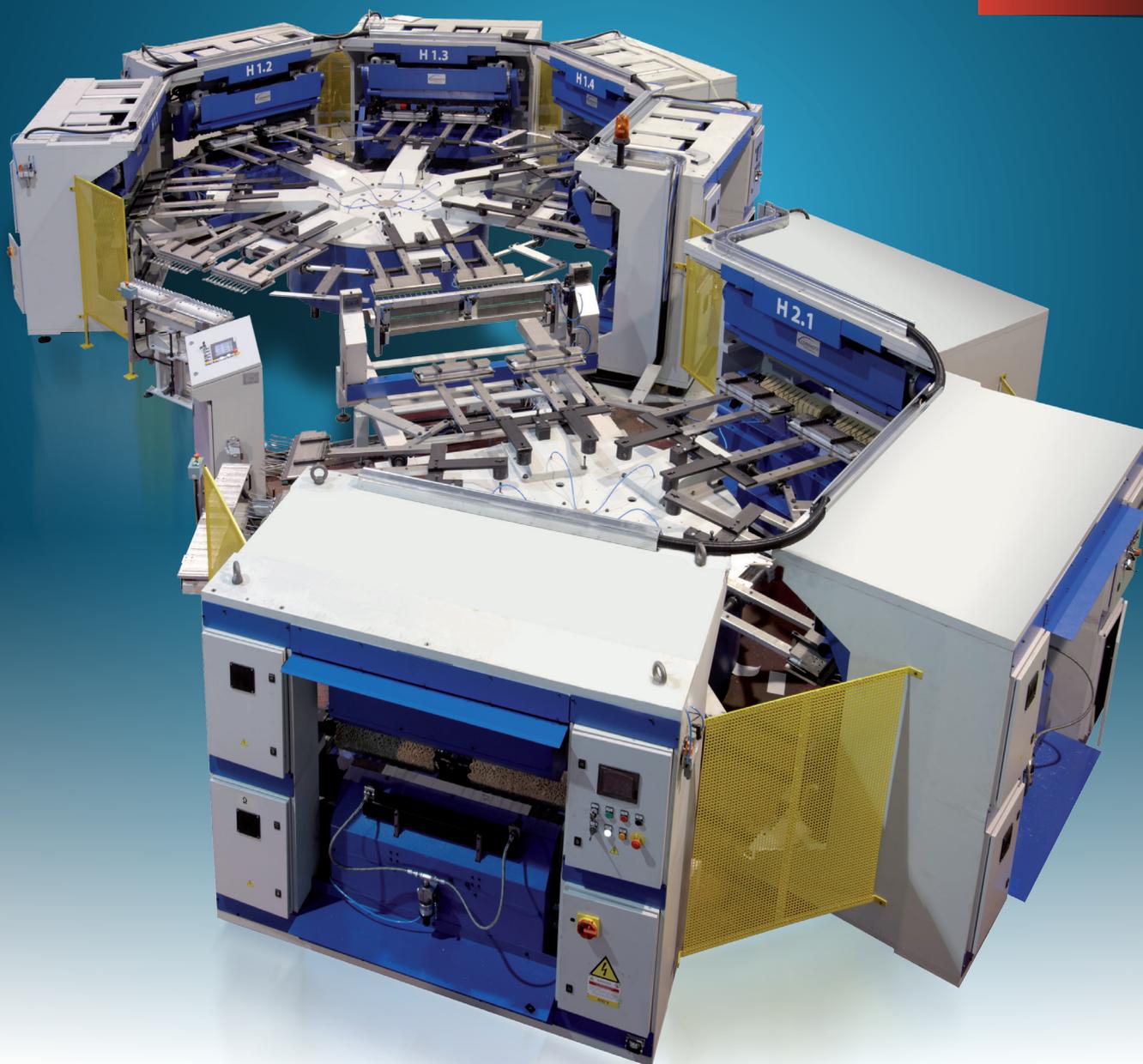




# ПОЛИРОВКА СТОЛОВЫХ ПРИБОРОВ

POLISHING FOR FLATWARE AND CUTLERY

P1100



АВТОМАТИЗИРОВАННОЕ ОБОРУДОВАНИЕ ДЛЯ ПРОИЗВОДСТВА СТОЛОВЫХ ПРИБОРОВ И НОЖЕЙ

MACHINE AND AUTOMATION FOR FLATWARE AND CUTLERY

СДЕЛАНО В ИТАЛИИ



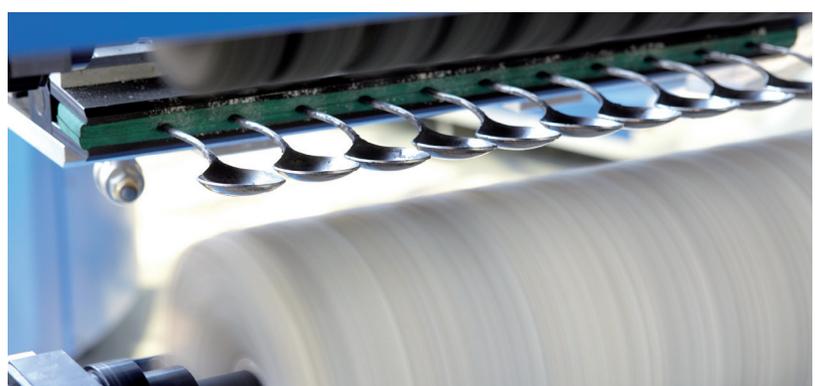
**P1100-F**

## Оборудование для полировки столовых приборов

Модель P1100-F используется для полировки плоской части столовых приборов и ножей, оснащена двойными полировальными щётками с полезной поверхностью длиной 1.100 мм. Каждая полирующая секция управляется по трем основным направлениям X-Y-Z с 6 - ю осями, контролируемых ЧПУ при помощи серводвигателей. Оснащена электронной системой регулирующей шаг, скорость вращения и нажим щётки при полировке. Имеет возможность множественного повторения рабочего цикла на одной и той же полирующей секции. Для полной и одновременной полировки используется двойной стол с автоматической передачей заготовок от первого стола ко второму. Все рабочие циклы могут быть запрограммированы, занесены в память и сохранены.

## Machines for polishing of flatware

The model P1100-F is used for the polishing of the flat parts of flatware and knives, it is equipped with double brush wheel with a working length of 1,100 mm. Each wheel can be driven in the three main direction X-Y-Z, it means every polishing station has 6 axis controlled by CN through servomotors electronic adjustment of the stroke, of the speed and of the working pressure, possible to program the multiple cycle on the same station. Easy programming and memorization of the working program with storage in the CN memory. Double table for the whole working of the piece and in contemporaneity of front and back parts. Includes automatic device for transferring the pieces from the first to the second table.





## Оборудование для полировки ножей Machines for polishing of knives



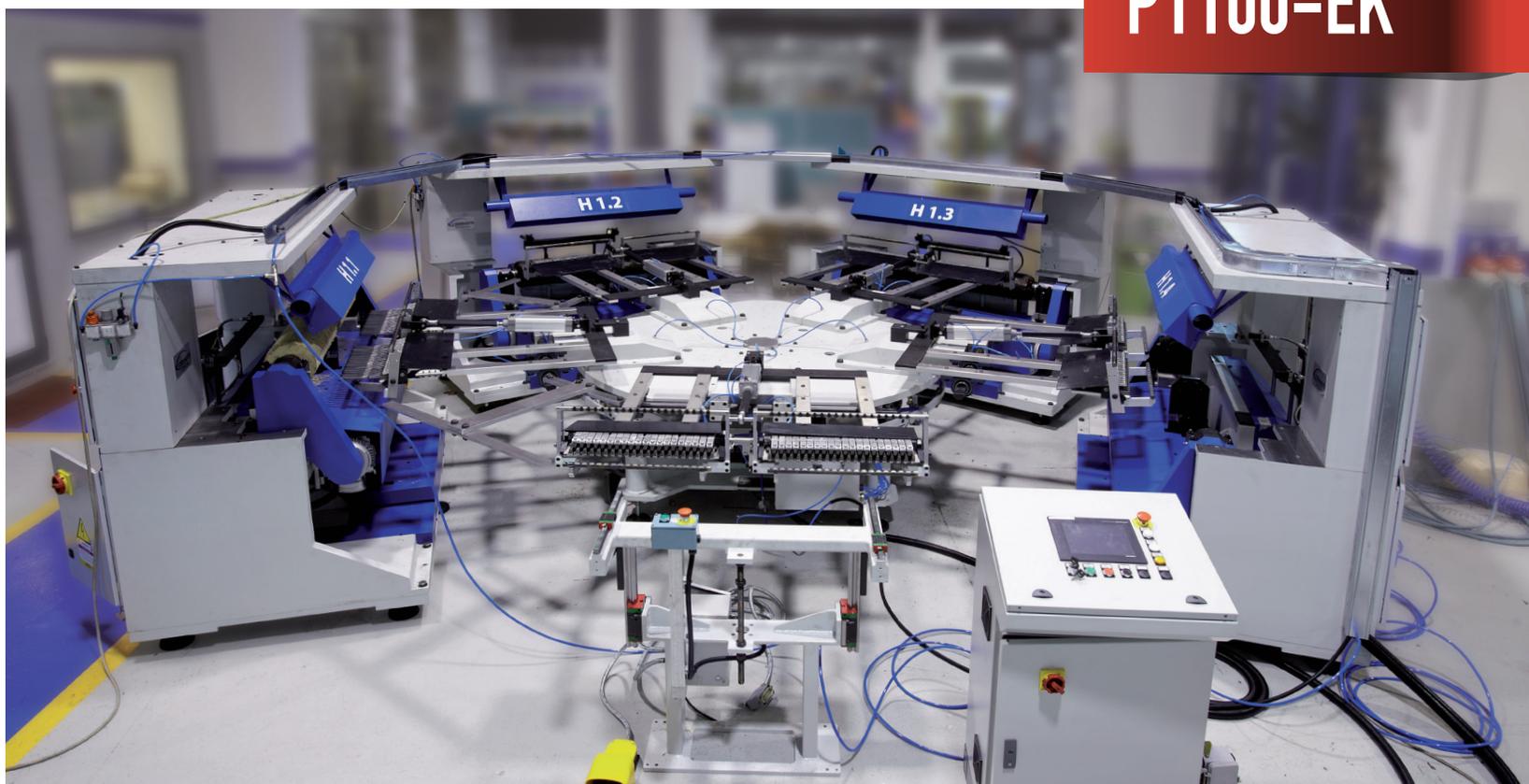
### Модель P1100-ЕК используется для полировки профиля (кромки) столовых приборов и ножей

Оснащена полировальной щёткой с полезной поверхностью длиной 1.100 мм. Имеет возможность различных циклов полировки для каждой отдельной полировальной секции. Копирование профиля происходит автоматически.

### The model P1100-E is used for the polishing of edges of flatware and knives

it is equipped with single brush wheel with a working length of 1,100 mm. The copy of the profile is done automatically, with possibility of different cycles of polishing, it can be done on each station.

# P1100-ЕК





## ПОЛИРОВКА СТОЛОВЫХ ПРИБОРОВ POLISHING FOR FLATWARE AND CUTLERY

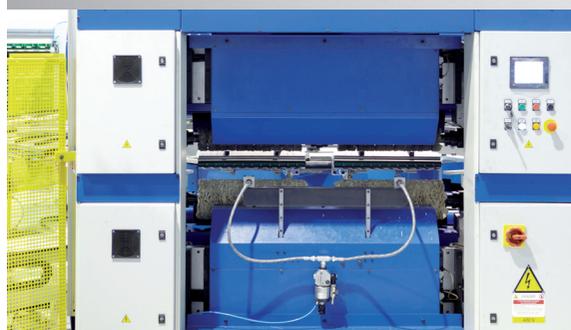


ВЕРСИЯ VERSION	F43	F53	F54	F64	EK40	E44
ОБРАБОТКА WORKING	ПЛОСКИЕ ЧАСТИ ВСЕЙ ЗАГОТОВКИ FLAT PARTS OF THE WHOLE PIECE				ЧАСТЬ ПРОФИЛЯ PARTS OF EDGE	ВСЬ ПРОФИЛЬ WHOLE OF EDGE
СТОЛЫ TABLES	2	2	2	2	1	2
ПОЛИРОВАЛЬНАЯ СЕКЦИЯ POLISHING UNITS	4 + 3	5 + 3	5 + 4	6 + 4	4	4 + 4
МОЩНОСТЬ В KW POWER KW	143	164	185	206	58	118
ВЕС В ТОННАХ WEIGHT TON	32	36	40	44	14	28

### Таблица загружаемых в зажим заготовок, таблицы рабочего времени в среднем и производства в час.

Table of pieces loadable on the pliers, average working time and hourly production.

ВИЛКИ FORKS	32 ШТ 38 СЕК 3.030 ШТ/ЧАС	32 ШТ 30 СЕК 3.840 ШТ/ЧАС	32 ШТ 28 СЕК 4.100 ШТ/ЧАС	32 ШТ 26 СЕК 4.400 ШТ/ЧАС	400 ШТ 150 СЕК 4800 ШТ/ЧАС	400 ШТ 150 СЕК 9600 ШТ/ЧАС
ЛОЖКИ SPOONS	22 ШТ 40 СЕК 1.980 ШТ/ЧАС	22 ШТ 32 СЕК 2.470 ШТ/ЧАС	22 ШТ 30 СЕК 2.640 ШТ/ЧАС	22 ШТ 28 СЕК 2.820 ШТ/ЧАС	400 ШТ 180 СЕК 4000 ШТ/ЧАС	400 ШТ 180 СЕК 8000 ШТ/ЧАС
НОЖИ KNIVES	36 ШТ 60 СЕК 2.160 ШТ/ЧАС	36 ШТ 50 СЕК 2.590 ШТ/ЧАС	36 ШТ 48 СЕК 2.700 ШТ/ЧАС	36 ШТ 40 СЕК 3.240 ШТ/ЧАС	40 ШТ 120 СЕК 1.200 ШТ/ЧАС	40 ШТ 120 СЕК 1.200 ШТ/ЧАС



ZB DI CODENOTTI SRL  
SINCE 1957

VIA REPUBBLICA, N° 20 - 25068 SAREZZO (BS) - ITALY - FAX +39 030 8900913  
TEL. +39 030 8900895 - WWW.CODENOTTI.COM - INFO@CODENOTTI.COM

RELEASE RU/EN-P30

